

From			Original timecode			To			Shot Description			New timecode		
Hrs	Mins	Sec	Hrs	Mins	Secs	Hrs	Mins	Secs				Hrs	Mins	Secs
									VI 254					
									DIVERS					
									<del>K7h245.</del>					
									(1) Conseil économique.					
									13/11/89					
00	00	05							B 1506.					
00	06	01							Arrivée des personnalités politiques.					
00	08	01							Autour de la table avant Conseil.					
									fin					
									(2) Conseil Janté.					
									13/11/89					
00	08	20							B 1507.					
00	09	08							Autour de la table avant séance.					
									(images 0).					
									fin					
									(3) Conférence Presse: ECU (Luxembourg).					
									14/11/89.					
00	09	30							B 1510 - B 1514.					
00	11	24							Discours de M <sup>re</sup> (organisateur) Cahen					
00	13	26							Eurochèque. M <sup>re</sup> Van der Vliet.					
00	14	06							Discours organisateur M <sup>re</sup> Cahen					
00	17	52							Discours UJA					
00	20	07							Discours Eurocard.					
00	24	57							Discours Commission M <sup>re</sup> André Larue.					
									fin (pas de plan du public).					
									(4) Conseil Affaires Générales.					
									06/11/89.					
00	25	20							B 1515.					
00	27	58							Arrivée personnalités politiques.					
00	32	29							Autour de la table avant la séance.					
									fin					
									(5) Conférence Presse M <sup>re</sup> BANGEMANN.					
									Ville en RDA.					
									06/11/89.					
00	32	50							B 1516 - B 1517.					
00	47	36							Discours M <sup>re</sup> Bangemann ANG/ALL.					
00	48	31							Plan Public.					
									fin.					

①

X

Il vaut mieux soutenir les reformes introduites et annoncees en Republique Democratique Allemande, meme si elles n'aboutissent pas, ou pas encore, a une democratisation complete du systeme est-allemand.

Le nouveau President de la RDA, M. Egon KRENZ, a essentiellement insiste sur le double aspect des reformes en cours :

1 ) il veut soutenir les reformes existantes (liberte de manifestation et d'opinion) et en introduire de nouvelles (nouvelle legislation en matiere de voyages hors de RDA, controle plus strict des forces de police et de securite), bref, de tenir compte de toutes les preoccupations actuelles de la population est-allemande;  
2 ) mais le socialisme devra etre maintenu, c'est-a-dire qu'il n'est pas en faveur de reformes de type hongrois ou polonais, mais qu'il entend rendre le socialisme plus attrayant.

J'ignore si M. Krenz reussira dans son oeuvre, mais il me semble certain que les reformes amelioreront la vie des citoyens de RDA.

Voila ce qu'a declare lundi devant la presse le Vice-President Bangemann au retour de sa visite en RDA.

En tant qu'Allemand, a-t-il ajoute, je tiens a souligner que contrairement a certaines inquietudes exprimees recemment, il n'y a pas de contradiction entre la volonte du gouvernement de Republique Federale d'Allemagne de poursuivre son effort d'integration de la Communaute Europeenne et son souci legitime, d'ailleurs officiellement acte dans la Constitution de la RFA, de poursuivre ses efforts visant a surmonter la separation des deux Allemagnes. Il est faux de croire ou de pretendre que la reunification allemande puisse etre une alternative a l'appartenance de la RFA a la Communaute Europeenne, a dit encore M. Bangemann. C'est de comprehension et non de mefiance de la part de leurs partenaires de la Communaute que les Allemands de RFA ont besoin.

Nous devons soutenir l'effort de reformes en RDA pour eviter que la situation ne devienne impossible. Interroge par la presse sur ce qu'il entendait par la, le Vice-President Bangemann a explique ses propos :

1 ) Si l'exode massif actuel de citoyens de RDA vers la Republique Federale se poursuit, la situation sera insoutenable a la fois pour la RFA et pour la RDA;

2 ) ne faisons rien, a l'ouest, qui puisse engendrer la violence dans les rues de RDA, ne faisons rien pour que le sang coule, parce c'est alors que les reformes dans ce pays ne seront pas atteintes. Evoquant ensuite les possibilites d'un accord commercial entre la RDA et la Communaute, M. Bangemann a souligne qu'il avait dit a M. Egon Krenz qu'il y a un lien etroit entre la liberalisation du systeme economique et la politique. Si, par exemple, a-t-il poursuivi, la RDA souhaite aboutir a des joint-ventures avec des firmes de la Communaute, elle devra bien entendu mettre au point des dispositifs juridiques qui permettent ce genre d'operations.

En conclusion a dit M. Bangemann, nous devons soutenir toutes les reformes economiques parce que, un jour, elles s'elargiront au domaine politique. Nous devons appuyer tous les efforts de l'appareil politique Est-allemand en matiere de droit de presse, de droit de manifestation et de liberte de voyager, parce que ce processus aboutira un jour a une veritable democratisation. Notre attitude ne peut pas etre mal interpretee : il ne s'agit ni de condescendance, ni d'ingerence dans les affaires interieures d'un pays souverain, a dit M. Bangemann.

MATERIEL DIFFUSE

IP 831                    Octroi d'un concours financier de 59 Mecu au secteur  
de peche et d'aquaculture

MEMO 58                Conseil de cooperation CE-Egypte, 6/11/89